



UV 5080

ЯЙЦЕВАРКА РЪКОВОДСТВО ЗА ПОТРЕБИТЕЛЯ

■ Винаги четете внимателно инструкциите за безопасност и експлоатация, преди да използвате уреда за първи път. Ръководството за потребителя винаги трябва да бъде включено.

ОПИСАНИЕ



1. Капак
2. Тава за пържени яйца
3. Приставка за яйца
4. Съд за готвене
5. Бутон On/Off (Вкл/Изкл)
6. Корпус на уреда с мрежов кабел

Част без илюстрация: Измервателна купа с шип за пробиване на яйцата.

УКАЗАНИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Прочетете внимателно и запазете за бъдеща употреба!

Предупреждение: Мерките за безопасност и указанията в това ръководство не покриват всички възможни условия и ситуации. Потребителят трябва да разбира, че здравият разум, предпазливостта и вниманието са фактори, които не могат да бъдат вградени в който и да е продукт. Поради това тези фактори трябва да бъдат отчетени от потребителя, който работи с уреда. Ние не сме отговорни за щети, причинени при транспортиране, вследствие на неправилна употреба, нестабилност на напрежението или изменения, или пренастройка на която и да е част на уреда. За защита срещу риска от пожар или електрически удар, при работа с ел.оборудване трябва да се вземат основни предпазни мерки, включващи следното:

1. Уверете се, че напрежението в стенния контакт отговаря на напрежението, записано в етикета на уреда и че контактът е правилно заземен. Стенният контакт трябва да е монтиран в съответствие с приложимата наредба за ел.инсталации съгласно EN.
2. Проверявайте редовно състоянието на уреда. Никога не ползвайте уреда, ако самият той, мрежовият кабел или щепселът са повредени, бил е изпуснат на пода (или има друга повреда) или не работи правилно. Оставете всички поправки, включително замяна на мрежовия кабел, да бъдат изпълнени от професионален **сервизен център**! Не сваляйте защитните капази на уреда - съществува риск от електрически удар!
3. Не се опитвайте да **ремонтирате**, настройвайте или заменяте части на уреда. В уреда няма части, които могат да се ремонтират от потребителя.
4. Не потапяйте уреда или мрежовия кабел в течности и не го излагайте на дъжд или влага.

5. Не прегъвайте мрежовия кабел през ръба на масата или през други остри ръбове и не го оставяйте близо до горещи повърхности.
6. Ако не ползвате уреда, го изключете с неговия ключ и извадете щепсела от контакта. Оставете го да изстине. Изключвайте мрежовия кабел като хванете щепсела - никога не дърпайте самия кабел.
7. Този уред не трябва да бъде включван в контакт, управляван от таймер или дистанционно.
8. Уредът не трябва да се ползва близо до вода, в бани, душ-кабини или близо до басейни, където може да падне във водата или водни пръски да попаднат върху него.
9. Винаги поставяйте уреда на равна и стабилна повърхност, за да го предпазите от прекатурване и от разливане на горещи течности. Не ползвайте уреда в миялни, области с водни пръски и други места с неравна повърхност.
10. Не поставяйте уреда на места, където може да бъде подложен на висока температура от печки, радиатори, газови отоплители и др.под. Не го поставяйте върху електрически или газови печки.
11. Не поставяйте други предмети върху уреда, не вкарвайте чужди предмети през отворите му и не го ползвайте близо до стени, завеси и др. под.
12. Не ползвайте уреда на открито. Съхранявайте го на сухо място.
13. Никога не включвайте уреда без поставена приставка за варене на яйца, тавичка за пържени яйца или без правилно поставен капак.
14. Не включвайте уреда когато е празен. Напълнете съда за готвене така, че водата да е на ниво между линиите MIN и MAX. Ползвайте измерителната купа от комплекта, за да налеете правилното количество вода. Внимавайте да не се убодете на острия шип от дъното на измерителната купа.
15. Уредът се загрява при работа. Внимавайте, защото парата, излизаща от уреда, е много гореща! Има риск от изгаряне.

16. Не закривайте тези отвори и не отваряйте капака; не работете с уреда по никакъв начин. Не докосвайте горещи повърхности. Някои части на уреда остават горещи за известно време и след изключването му. За работа с уреда ползвайте дръжките.
17. Ползване на приспособления, които не са препоръчани от производителя, може да застраши хора или имущество.
18. Преди почистване и съхраняване на уреда го изключете, извадете щепсела от контакта и изчакайте да изстине.
19. Уредът е предназначен за сваряване и готвене на яйца. Не го ползвайте за друга цел.
20. Този уред е предвиден за употреба в дома и други подобни места, включващи:
 - кухненски ъгли в магазини, офиси и други работни места,
 - места, ползвани в земеделието,
 - места, ползвани от гостите в хотели, мотели и други жилищни сгради.
21. Компания ECG не е отговорна за щети или наранявания вследствие на неспазване на указанията за безопасност или на неправилна употреба. Преди ползване не забравяйте да прочетете внимателно всички указания и информация.
22. Външната повърхност на уреда се нагрива и може да причини изгаряне. Не го оставяйте **без наблюдение** когато работи в присъствието на деца.
23. Този уред може да бъде ползван от деца на възраст на и над 8 години, както и от лица с намалени физически, сензорни или умствени способности, или без опит и познания, но при положение, че са под наблюдение или са им дадени указания как да ползват уреда безопасно и освен това те разбират потенциалните опасности. Почистване и поддръжка на уреда не трябва да се извършват от деца, освен ако са над 8 години и са под наблюдение. Дръжте уреда и мрежовия контакт извън обсега на деца на възраст под 8 години.
24. С уреда не трябва да си играят деца.

Do not immerse in water! – Не потапяйте във вода!

ГОРЕЩА ПАРА - риск от изгаряне!

БЕЛЕЖКА

Повърхностите, маркирани по този начин, се нагряват при работа.



ОПАСНОСТ ЗА ДЕЦА: Деца не трябва да играят с опаковъчните материали. Не позволявайте на деца да си играят с пластмасовите опаковъчни пликосе. Съществува риск от задушаване.

ПРЕДИ ПЪРВА УПОТРЕБА

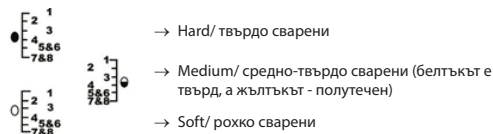
- Преди да ползвате уреда за пръв път, го извадете от кашона и го почистете.
- Почистете всички принадлежности на уреда, тоест прозрачния капак, измерителната купа, държача и пр. със сапунена вода - вижте секцията за почистване и поддръжка. **Не потапяйте основния уред във вода.**

Бележка: Можете да сварите до 8 яйца в уреда и да пригответе до 4 пържени яйца. Линията на измерителната купа съответства на яйца с размер М.

ПОЛЗВАНЕ НА ЯЙЦЕВАРКАТА

Варене на яйца

1. Поставете яйцеварката на плоска повърхност.
2. Ползвайте измерителната купа от комплекта, за да налееете правилното количество вода. Налейте само чиста вода без нищо добавено в нея (например сол). Степента на сваряване на яйцата зависи от количеството вода и броя на яйцата за варене. Вижте следното:



На измерителната купа има линии, означени с цифрите 1 до 8, които се ползват за измерване на водата според броя на яйцата.

Пример за измерване на правилното количество вода

Ако е необходимо да измерите водата за сваряване само на 4 рохки яйца, напълнете измерителната купа с чиста студена вода до линията 4 на скалата Soft (за рохко сваряване).

3. Налейте водата в съда за варене, върху който поставете решетката за яйцата.
4. Пробийте яйцата откъм тъпата им страна с шипа от долната част на измерителната купа. Поставете яйцата в решетката с гнезда, с острата им част надолу.
5. Поставете прозрачния капак върху горната част на яйцеварката, включете щепсела в стенния контакт и натиснете бутона On/Off в позиция **ON**. Индикаторът на бутона светва, което означава, че уредът загрева.
6. След като яйцата бъдат сварени, зазвучава зумер, индикаторът на бутона угасва и яйцеварката се изключва автоматично. След това натиснете бутона ON/OFF, за да изключите захранването на уреда и извадете щепсела от контакта.

Бележка: Уверете се, че няма пукнати яйца, за да не се получи замърсяване на уреда.

Пържене на яйца

1. Налейте водата в съда за готвене, върху който ще поставите тавата с гнезда за пържени яйца. Количеството вода в съда за готвене определя степента на приготвяне.
2. Намажете отделните гнезда на тавата с късче масло и счупете по едно яйце в тях. Едно яйце се слага в едно гнездо на тавата.
3. Поставете капака на уреда.
4. Започнете пърженето като натиснете бутона ON/OFF (Вкл/Изкл).
5. След като яйцата бъдат сварени, зазвучава зумер, индикаторът на бутона угасва и яйцеварката се изключва автоматично. След това натиснете бутона ON/OFF, за да изключите захранването на уреда и извадете щепсела от контакта.
6. За изваждане на пържените яйца ползвайте пластмасова шпатула, за да не се издраска повърхността на тавата.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: След изпържане на яйцата изключете уреда и извадете щепсела от контакта, за да предотвратите повторно автоматично включване след като съдът за готвене се охлади. Така ще се предотврати работа на сухо и хабене на ел. енергия.

ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА

Препоръчваме почистване на уреда след всяко ползване.

1. Преди почистване, изключете уреда с бутона ON/OFF, извадете щепсела от контакта и го оставете да изстине напълно.
2. Почистете капака, измерителната купа и решетката в гореща сапунена вода, изплакнете и щателно подсушете със суха кърпа.
3. Не почиствайте уреда с абразивни препарати.
4. Изтрийте външната повърхност на уреда с влажна кърпа.
5. Налейте малко оцет (около 1 чаена лъжичка) в измерителната купа и добавете чиста вода. Налейте този разтвор в съда за готвене. Уверете се, че нивото на разтвора не превишава линията MAX. Оставете да престои 30 минути. След това излейте разтвора, избършете съда за готвене с чиста, леко влажна кърпа и го подсушете.

Съхранявайте яйцеварката на сухо място като кухненски шкаф, маса или рафт на етажерка. Мрежовият кабел може да бъде поставен под дъното на съда за готвене.

ТЕХНИЧЕСКИ СПЕЦИФИКАЦИИ

Електрозахранване: 220-240 V ~ 50/60 Hz

Електрозахранване: 500 W

Вместимост: 8 сварени яйца или 4 пържени яйца

УПОТРЕБА И ИЗХВЪРЛЯНЕ НА НЕНУЖНИТЕ МАТЕРИАЛИ

Опаковъчната хартия и гофрирания картон могат да се изхвърлят на местата, предвидени за хартиен боклук. Опаковъчно фолио, пластмасови торбички и пластмасови части трябва да се изхвърлят в контейнери за пластмасов боклук.

ИЗХВЪРЛЯНЕ НА ПРОДУКТИ СЛЕД КРАЯ НА ЖИВОТА ИМ

Изхвърляне на електрически и електронни уреди (валидно за страните-членки на ЕС, както и за други европейски страни с действащи системи за рециклиране на отпадъчни материали)

Поставеният върху продукта или опаковката символ означава, че продуктът не трябва да се третира като обикновен, безвреден домашен боклук. Оставете уреда на място, предвидено за събиране на електрически и електронни уреди с цел рециклиране. Предотвратете вредното влияние върху човешкото здраве и околната среда чрез правилно предаване на продукта за рециклиране. Рециклирането допринася за запазване на природните ресурси. За повече информация по рециклирането на този продукт се свържете с местните власти, местната организация за обработка на отпадъци или магазина, в който сте закупили продукта.



08/05

Този уред съответства на директивите на ЕС за електромагнитна съвместимост и електрическа безопасност.



Ръководството за експлоатация е достъпно на www.ecg-electro.eu.

Запазени са правата за промени в текста и техническите параметри.

www.ecg-electro.eu

Български

K+V Progres, a.s.

U Expertu 91

250 69 Kličany, Czech Rep. e-mail: ECG@kbexpert.cz

■ Производителят не поема отговорност за печатни грешки в ръководството за потребителя на продукта.